

GOVERNMENT OF NATIONAL CAPITAL TERRITORY OF DELHI  
DIRECTORATE OF TRAINING & TECHNICAL EDUCATION  
MUNI MAYA RAM MARG, PITAMPURA, DELHI-110034

No:F.3(02)/2013/VS/CDN/TTE/ 1579

Dated: 27/2/13

To

✓ All Branch In-charges,  
D.T.T.E. (H.Q.),  
Pitampura, Delhi-110034.

**Sub:Notification dated 08<sup>th</sup> February, 2013 regarding commencement of Thirteenth Session (Budget Session) of the Fourth Legislative Assembly on 13<sup>th</sup> March, 2013.**

Sir/Madam,

Please find enclosed a copy of letter No.23(S-13)/2013/LAS-IV/Leg/863, dated 18.02.13 on the subject cited above received from the Secretary (Legislative Assembly), Delhi Legislative Assembly Secretariat, Old Secretariat, Delhi-110054 on the subject cited above, for your information and necessary action.

Yours faithfully,

*Nav*  
26/2

Encl:As above

(NAVEEN KUMAR SINGH)  
SUPERINTENDENT (CDN)

No:F.3(02)/2013/VS/CDN/TTE/

Dated:

Copy forwarded to the following :-

1. The Asstt. Programmer, TTE (HQ) with the request to upload the above noted Circular on the website of this Department at the earliest and return the same to this branch after uploading (original circular enclosed).
2. All heads of Institutions under DTTE with the request to download the circular from Departmental website [www.tte.delhigov.nic.in](http://www.tte.delhigov.nic.in) for information and necessary action.

Encl:As above

(NAVEEN KUMAR SINGH)  
SUPERINTENDENT (CDN)

pl. upload & return

*Nav*  
28/2/13

Mr. Naresh



Date of Trg. & Insp. Education  
 Diary No. 847  
 20 FEB 2013  
 Ministry of Education  
 Pitam Pura, New Delhi  
 DELHI-110068

दिल्ली विधान सभा सचिवालय  
 Delhi Legislative Assembly Secretariat

No. F.23(S-13)/2013/LAS-IV/Leg/ 863

Dated: 8 February, 2013

671/PAIDY  
 22/2/13  
 D.P. (1/1/13)  
 Ho (CON)

1. Secretary to Hon'ble Speaker, Delhi Vidhan Sabha, Delhi.
2. Secretary to Hon'ble Deputy Speaker, Delhi Vidhan Sabha, Delhi.
3. Pr. Secretary to Chief Minister, Delhi Secretariat, New Delhi.
4. Secretary to Minister of Health & Family Welfare, Delhi Sachivalaya, Delhi.
5. Secretary to Minister of PWD, Delhi Sachivalaya, New Delhi.
6. Secretary to Minister of Education, Delhi Sachivalaya, New Delhi.
7. Secretary to Minister of Urban Development, Delhi Sachivalaya, New Delhi.
8. Secretary to Minister of Power, Delhi Sachivalaya, New Delhi.
9. Secretary to Minister of Transport, Delhi Sachivalaya, New Delhi.
10. All Pr. Secretaries/Secretaries, Govt. of NCT of Delhi.

Sub: Forwarding of Bulletin Part-II (No. 178) dated 18<sup>th</sup> February, 2013 regarding commencement of Thirteenth Session (Budget Session) of the Fourth Assembly on 13<sup>th</sup> March, 2012.

Sir/Madam,

I am directed to enclose herewith a copy of Bulletin Part-II (No. 178) dated 18<sup>th</sup> February, 2013 regarding commencement of Thirteenth Session (Budget Session) of the Fourth Legislative Assembly to be held on 13<sup>th</sup> March, 2013 for your kind information & necessary action.

Yours faithfully,

(LAL MANI)  
 Dy. Secretary (Legislation)

No. F.23(S-13)/2013/LAS-IV/Leg/

Dated: February, 2013

1. Senior PA to the Secretary, Legislative Assembly, Delhi.
2. All Deputy Secretaries/Sr.A.O./Programmer/A.L.I.O., Legislative Assembly, Delhi.
3. All Branches of Legislative Assembly, Delhi.

(LAL MANI)  
 Dy. Secretary (Legislation)

# दिल्ली विधान सभा

## समाचार भाग-2

(विधायी तथा अन्य मामलों से संबंधित सामान्य जानकारी)  
सोमवार, 18 फरवरी, 2013/माघ 29, 1934 (शक)

संख्या : 178

### राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली की चौथी विधान सभा के तेरहवें सत्र (बजट सत्र) का प्रारंभ:

माननीय सदस्यों को सूचित किया जाता है कि राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली की चौथी विधान सभा का तेरहवां सत्र (बजट सत्र) बुधवार, दिनांक 13 मार्च, 2013 को पूर्वाह्न 11.00 बजे से विधान सभा सभागार, पुराना सचिवालय, दिल्ली में प्रारंभ होगा।

### उपराज्यपाल का अभिभाषण:

वर्ष का प्रथम सत्र होने के कारण दिनांक 13 मार्च, 2013 को पूर्वाह्न 11.00 बजे उपराज्यपाल विधान सभा को सम्बोधित करेंगे।

उपराज्यपाल के अभिभाषण के 10 मिनट पश्चात् सदन की विधिवत् बैठक प्रारम्भ होगी।

### तेरहवें सत्र के दौरान कार्य निष्पादन के लिये दिनों का आबंटन:

कार्य निष्पादन हेतु विधान सभा की बैठकें अस्थायी तौर पर 13, 14, 15, 18, 19, 20, 21, 22, 25, 26 एवं 28 मार्च एवं 1 व 2 अप्रैल, 2013 के लिए निर्धारित की गई हैं।

### विधान सभा की बैठकों का समय:

दिनांक 13 मार्च, 2013 को छोड़कर, जबकि उपराज्यपाल पूर्वाह्न 11.00 बजे विधान सभा को सम्बोधित करेंगे, विधान सभा की बैठकें अपराह्न 2.00 बजे प्रारंभ होगी और तब तक चलेंगी जब तक उसे, उस दिन के लिये स्थगित न कर दिया जाये।

**प्रश्नों की सूचनाएं एवं बैलेट:**

तेरहवें सत्र के लिये प्रश्नों की सूचनाएं तत्काल प्रभाव से प्राप्त की जायेंगी ।

**तेरहवें सत्र (बजट सत्र) के दौरान प्रश्नों का उत्तर देने के लिये दिनों का आबंटन (नियम-37):**

मंत्रियों द्वारा तेरहवें बजट सत्र में विभिन्न विभागों से संबंधित प्रश्नों का उत्तर देने के लिए निम्नानुसार दिनों को निर्धारित किया गया है: -

क्र. सं.	विभाग	बैठक की तिथि	कॉलम-2 में दर्शाये विभागों से संबंधित प्रश्नों के नोटिस प्राप्त करने की तिथि (अप. 3.00 बजे तक)	मौखिक रूप से पूछे जाने वाले प्रश्नों की प्राथमिकता निर्धारित करने के लिए बैलेटिंग की तिथि (अप. 5.00 बजे)
1	2	3	4	5
1	सूचना एवं प्रौद्योगिकी, भागीदारी, सेवाएं, सतर्कता, कारागार, प्रशासनिक सुधार, कला एवं संस्कृति, आबकारी, मनोरंजन, जल, भूमि एवं भवन, शहरी विकास	14.03.2013 वृहस्पतिवार	25.02.2013 सोमवार	25.02.2013 सोमवार
		22.03.2013 शुक्रवार	05.03.2013 मंगलवार	05.03.2013 मंगलवार
2	राजस्व, सिंचाई एवं बाढ़ नियंत्रण, खाद्य अपमिश्रण, महिला एवं बाल विकास,	15.03.2013 शुक्रवार	26.02.2013 मंगलवार	26.02.2013 मंगलवार
		25.03.2013 सोमवार	06.03.2013 बुधवार	06.03.2013 बुधवार
3	चुनाव, उद्योग, खाद्य एवं संभरण, शिक्षा,	18.03.2013 सोमवार	27.02.2013 बुधवार	27.02.2013 बुधवार
		26.03.2013 मंगलवार	07.03.2013 वृहस्पतिवार	07.03.2013 वृहस्पतिवार
4	चिकित्सा एवं जन स्वास्थ्य, स्वास्थ्य एवं परिवार कल्याण, ऊर्जा, विधि न्याय एवं विधायी कार्य, गुरुद्वारा चुनाव एवं प्रशासन,	19.03.2013 मंगलवार	28.02.2013 वृहस्पतिवार	28.02.2013 वृहस्पतिवार
		28.03.2013 वृहस्पतिवार	08.03.2013 शुक्रवार	08.03.2013 शुक्रवार
5	समाज कल्याण, भाषा, सहकारिता, विकास, परिवहन, रोजगार,	20.03.2013 बुधवार	01.03.2013 शुक्रवार	01.03.2013 शुक्रवार
		01.04.2013 सोमवार	11.03.2013 सोमवार	11.03.2013 सोमवार
6.	सामान्य प्रशासन, पर्यावरण, वन एवं वन्य जीव, पर्यटन, गृह, वित्त, व्यापार एवं कर, योजना, सूचना एवं प्रचार, जन सम्पर्क, लोक निर्माण एवं आवास, अनुसूचित जाति/जन.जा. एवं अन्य पिछडा वर्ग, उच्च शिक्षा, प्रशिक्षण एवं तकनीकी शिक्षा, श्रम	21.03.2013 वृहस्पतिवार	04.03.2013 सोमवार	04.03.2013 सोमवार
		02.04.2013 मंगलवार	12.03.2013 मंगलवार	12.03.2013 मंगलवार

## टिप्पणी

1. प्रश्न सामान्यतः एक ही विभाग से संबंधित होने चाहिए (नियम-31(xxii))। इसके अलावा प्रश्न अत्यधिक लम्बे नहीं हो (नियम-31(iii)) एवं बहुत विस्तृत ब्यौरे की जानकारी नहीं मागी जाएगी (नियम-31(xii)) नियमों के प्रतिकूल होने पर प्रश्न को अस्वीकृत किया जा सकता है, अथवा संबद्ध माननीय सदस्य को सुधार के लिए वापिस किया जा सकता है या विधान सभा सचिवालय द्वारा उसमें आवश्यक संशोधन किया जा सकता है।
2. माननीय सदस्य कृपया ध्यान दें कि कालम 3 और 4 के अनुसार यदि विभिन्न विभागों से संबंधित किसी प्रश्न की सूचना अंतिम तिथि और समय के पश्चात प्राप्त होगी तो ऐसी सूचना अस्वीकृत मानी जायेगी। सूचनाएं प्राप्त करने का समय अपराह्न 3.00 बजे तक है।
3. जहां प्रश्न में किसी राष्ट्रीय अथवा स्थानीय दैनिक समाचार-पत्र में प्रकाशित किसी समाचार का हवाला दिया जाये, वहां ऐसे प्रश्न को ग्राह्य बनाने हेतु उसके साथ संबंधित समाचारों की कतरन नत्थी करना आवश्यक है। इस तरह के जिन प्रश्नों के साथ संबंधित समाचारों की कतरनें नत्थी नहीं की जायेंगी, उन्हें अस्वीकृत कर दिया जायेगा।
4. प्रश्नों को संयुक्त केवल उसी स्थिति में किया जायेगा, जब एक ही तरह के विषय पर बहुत से प्रश्नों की सूचनाएं प्राप्त होंगी। बाद में प्राप्त की गयी सूचनाएं, यदि उसी विषय से संबंधित होंगी तो उन्हें नियम-31(vii) के अंतर्गत अस्वीकार कर दिया जायेगा।
5. माननीय सदस्यों से अनुरोध है कि वे प्रश्नों पर अपनी प्राथमिकता का संकेत स्पष्टता और सफाई से दें। यदि प्राथमिकता का संकेत नहीं दिया जाता है तो प्राथमिकता का निर्णय नियमों के अनुसार किया जायेगा।
6. प्रश्नों की बैलेटिंग सचिव के कमरा नं.54 में दिए गये समयानुसार की जायेगी। सभी माननीय सदस्य बैलेटिंग में सम्मिलित होने के लिए आमंत्रित है।
7. माननीय सदस्य कृपया ध्यान दें कि दिल्ली नगर निगम के दैनिक प्रशासन और कार्यकलापों से संबंधित सूचनाएं न दी जाएं। ऐसे प्रश्नों को नियम 31(xiii) के अंतर्गत अस्वीकार कर दिया जायेगा।

### नियम 280 के अन्तर्गत विशेष उल्लेख:

जो माननीय सदस्य नियम 280 के अंतर्गत विशेष उल्लेख के मामलों को जिस दिन/तिथि को उठाना चाहते हैं, प्रस्तावित विषय की सूचना उसी दिन पूर्वाह्न 11.00 बजे तक दे सकते हैं। प्रथम 10 सूचनाओं की प्राथमिकता निर्धारित करने हेतु बैलेटिंग प्रत्येक दिन पूर्वाह्न 11.15 बजे सचिव, विधान सभा के कक्ष में की जायेगी। माननीय सदस्यों से बैलेटिंग की प्रक्रिया में भाग लेने हेतु अनुरोध किया जाता है।

सदस्यों से अनुरोध किया जाता है कि वे विशेष उल्लेख के पाठ को केवल 8-10 लाइनों तक ही सीमित रखें और सदन में उस विषय को उठाते समय केवल मूल पाठ ही पढ़ें। विषय केवल एक ही विभाग एवं एक मुद्दे से संबंधित होना चाहिए। विधान सभा सचिवालय संबंधित विभाग को प्रायः उल्लेख के पाठ को ही अग्रिम कार्यवाही हेतु भेजता है।

### गैर सरकारी सदस्यों का कार्य:

शुक्रवार, 15 मार्च, 2013 एवं 22 मार्च, 2013 की तिथियां गैर सरकारी सदस्यों के विधेयकों एवं संकल्पों के लिये निर्धारित की गई हैं।

शुक्रवार, 15 मार्च, 2013 को लिये जाने वाले गैर सरकारी सदस्यों के विधेयकों एवं संकल्पों की सूचनाएं प्राप्त करने की अंतिम तिथि 1 मार्च, 2013 को अपराह्न 3.00 बजे तक है। जिनके लिये बैलेटिंग उसी दिन अपराह्न 4.30 बजे सचिव के कक्ष में सम्पन्न होगी।

शुक्रवार, 22 मार्च, 2013 को लिये जाने वाले गैर सरकारी सदस्यों के विधेयकों एवं संकल्पों की सूचनाएं प्राप्त करने की अंतिम तिथि 8 मार्च, 2013 को अपराह्न 3.00 बजे तक है। जिनके लिये बैलेटिंग उसी दिन अपराह्न 4.30 बजे सचिव के कक्ष में सम्पन्न होगी।

माननीय सदस्यों का बैलेटिंग में भाग लेने के लिए स्वागत है।

### नोटिसों की प्रक्रिया

- (क) सदस्यों का ध्यान दिल्ली विधान सभा की प्रक्रिया एवं कार्य संचालन नियम 258 की ओर आकर्षित किया जाता है, जो इस प्रकार से हैं: -
- नियमों द्वारा अपेक्षित प्रत्येक सूचना लिखित रूप में सचिव को सम्बोधित करते हुए दी जायेगी और सूचना देने वाले सदस्य द्वारा हस्ताक्षरित की जायेगी जिसमें उसकी विभाजन संख्या भी दर्शायी जायेगी तथा कार्यालय में ही दी जायेगी जो कि इस प्रयोजन के लिये शनिवार, रविवार या सार्वजनिक छुट्टी के दिनों को छोड़कर प्रत्येक दिन समय-समय पर अधिसूचित किये जाने वाले समय के लिये खुला रहेगा।
  - सूचना कार्यालय में उप-नियम (1) के अंतर्गत अधिसूचित समय के बाद प्राप्त हुई सूचनाएं अगले कार्य दिवस के लिये दी गई समझी जायेगी।
- (ख) नोटिस देने वाले सदस्य को प्रत्येक सूचना पर मत विभाजन संख्या अंकित करते हुए बड़े अक्षरों में अपना नाम लिखकर स्याही से हस्ताक्षर करने चाहिए और उसे विधान सभा के नोटिस कार्यालय में जमा कराना चाहिए। नोटिस कार्यालय कमरा नंबर 46 स्थित है।
- (ग) विधान सभा के नोटिस कार्यालय में दिए गए सभी नोटिसों पर तिथि की मुहर और नोटिस प्राप्त करने का समय भी अंकित किया जाता है।
- (घ) विधान सभा के नोटिस कार्यालय ही सदस्यों की सूचनाओं को बिना विलम्ब किये सम्बद्ध शाखाओं/अधिकारियों तक प्रेषित करने के लिए उत्तरदायी है। अतएव, सदस्यों से अनुरोध है कि अपनी सूचनाएं न तो सदन पटल पर रखें और न ही विधान सभा के किसी अन्य अधिकारी/शाखा को दें यदि कोई सदस्य ऐसा करता है तो उनके द्वारा दिये गये नोटिस पर कोई ध्यान नहीं दिया जायेगा।
- (ङ) विधान सभा नोटिस कार्यालय द्वारा नोटिसों को प्राप्त करने के लिए विनिर्दिष्ट समय उनके लिए उल्लिखित तिथियों को प्रातः 10.00 बजे से अपराह्न 3.00 बजे के बीच है। माननीय सदस्यों की सुविधा हेतु नोटिस कार्यालय से कार्यालय समय के दौरान खुला रहेगा।

**दर्शक दीर्घा प्रवेश पत्र :**

माननीय अध्यक्ष महोदय के निर्देशानुसार दर्शक दीर्घा के प्रवेश पत्र जारी कराने के आवेदन-पत्र जिस दिन के लिए प्रवेश पत्र चाहिए, उस दिन से पूर्व एक कार्य दिवस को अपराह्न 5.00 बजे तक अवश्य प्रस्तुत किये जाएं । उदाहरणार्थ 13/03/2013 को होने वाली सदन की बैठक के लिए दर्शक दीर्घा के लिये आवेदन पत्र पूर्व कार्य दिवस अर्थात् 12/03/2013 को अपराह्न 5.00 बजे तक स्वीकार किये जायेंगे । इसी प्रकार अनुवर्ती तिथियों के दीर्घा प्रवेश पत्रों के लिये आवेदन पत्रों पर कार्रवाई की जायेगी और वे इसी प्रकार से स्वीकार किये जाएंगे ।

दर्शक दीर्घा में बैठने के लिए सीमित स्थान होने के कारण एक सदस्य को प्रत्येक बैठक के लिए दो से अधिक प्रवेश पत्र जारी नहीं किए जाएंगे । दर्शक दीर्घा के लिए प्रवेश-पत्र सामान्यतः उसी दिन जारी नहीं किये जाएंगे ।

सदस्यों से अनुरोध है कि वे केवल उन्हीं दर्शकों की सिफारिश करें जिनके चरित्र के बारे में वे भली-भांति जानते हैं ।

**टिप्पणी:**

कृपया मोबाइल टेलिफोन आदि सदन के बाहर ही रखें ।

यदि किसी कारणवश ले आये हैं तो इस बात का ध्यान रखें कि सदन में इनके स्विच बंद रहें ।

पी.एन.मिश्रा  
सचिव

14/4

दिल्ली विधान सभा  
तेरहवां सत्र (बजट सत्र)  
बैठकों का अस्थायी तिथि-पत्र

क्र.सं.	बैठक की तिथि	दिवस	विषय
01	13.03.2013	बुधवार	उपराज्यपाल का अभिभाषण
02	14.03.2013	वृहस्पतिवार	सरकारी कार्य
03	15.03.2013	शुक्रवार	गैर सरकारी सदस्यों का कार्य
	<b>16.03.2013</b>	<b>शनिवार</b>	<b>अवकाश</b>
	<b>17.03.2013</b>	<b>रविवार</b>	<b>अवकाश</b>
04	18.03.2013	सोमवार	सरकारी कार्य
05	19.03.2013	मंगलवार	सरकारी कार्य
06	20.03.2013	बुधवार	सरकारी कार्य
07	21.03.2013	वृहस्पतिवार	सरकारी कार्य
08	22.03.2013	शुक्रवार	गैर सरकारी सदस्यों का कार्य
	<b>23.03.2013</b>	<b>शनिवार</b>	<b>अवकाश</b>
	<b>24.03.2013</b>	<b>रविवार</b>	<b>अवकाश</b>
09	25.03.2013	सोमवार	सरकारी कार्य
10	26.03.2013	मंगलवार	सरकारी कार्य
	<b>27.03.2013</b>	<b>बुधवार</b>	<b>अवकाश-होली</b>
11	28.03.2013	वृहस्पतिवार	सरकारी कार्य
	<b>29.03.2013</b>	<b>शुक्रवार</b>	<b>अवकाश-गुड फ्राइ डे</b>
	<b>30.03.2013</b>	<b>शनिवार</b>	<b>अवकाश</b>
	<b>31.03.2013</b>	<b>रविवार</b>	<b>अवकाश</b>
12	01.04.2013	सोमवार	सरकारी कार्य
13	02.04.2013	मंगलवार	सरकारी कार्य



10/1

**DELHI LEGISLATIVE ASSEMBLY**  
**BULLETIN PART-II**  
(General information relating to legislative & other matters)  
Monday, 18<sup>th</sup> February, 2013/29 Magha 1934 (Saka)

No. 178

**COMMENCEMENT OF THE THIRTEENTH SESSION (BUDGET SESSION) OF  
THE FOURTH LEGISLATIVE ASSEMBLY OF NATIONAL CAPITAL  
TERRITORY OF DELHI:**

Hon'ble Members are informed that the Thirteenth Session (Budget Session) of the Fourth Legislative Assembly of the National Capital Territory of Delhi will commence on Wednesday, the 13<sup>th</sup> March 2013 at 11 AM in the Assembly Hall, Old Secretariat, Delhi.

**LT. GOVERNOR'S ADDRESS:**

Being the first session of the year, Hon'ble Lt. Governor shall address the Assembly on 13<sup>th</sup> March 2013, at 11 AM. Hon'ble Members are requested to kindly be in their seat by 10.50 AM.

Ten minutes after Hon'ble Lt. Governor's departure, the duly constituted sitting of the House shall take place to transact the listed business.

**ALLOTMENT OF THE DAYS FOR THE TRANSACTION OF BUSINESS DURING  
THIRTEENTH SESSION:**

The sitting of the Legislative Assembly for the transaction of business have been tentatively fixed for 13<sup>th</sup>, 14<sup>th</sup>, 15<sup>th</sup>, 18<sup>th</sup>, 19<sup>th</sup>, 20<sup>th</sup>, 21<sup>st</sup>, 22<sup>nd</sup>, 25<sup>th</sup>, 26<sup>th</sup>, 28<sup>th</sup> March, 2013 and 1<sup>st</sup> & 2<sup>nd</sup> April, 2013.

**TIME OF SITTING:**

Except on 13<sup>th</sup> March 2013 when the Lt. Governor shall address the Members at 11.00 A.M. the sitting of the Legislative Assembly shall commence at 2.00 P.M. and continue till it is adjourned for the day.

**NOTICES OF QUESTIONS:**

Notices of questions for the Thirteenth Session will be received with immediate effect.

**ALLOTMENT OF DAYS FOR ANSWERING QUESTIONS DURING THE THIRTEEN SESSION (RULE 37):**

For the Thirteenth Session (Budget Session), the days for answering questions by Ministers respect of various Departments have been arranged so far under:

Sl. No.	Group of Departments	Date of Sitting	Last date for receipt of questions for the Department in col. 2 (Up to 3.00 PM)	Date of holding ballot for determination of priority for oral questions (At 5.00 PM)
1	2	3	4	5
	Information & Technology, Bhagidari, Services, Vigilance, Jail, Administrative Reforms, Art & Culture, Excise, Entertainment, Water, Land & Building, Urban Development	14 <sup>th</sup> Mar, 2013 (Thursday)	25 <sup>th</sup> Feb, 2013 (Monday)	25 <sup>th</sup> Feb, 2013 (Monday)
		22 <sup>nd</sup> March, 2013 (Friday)	5 <sup>th</sup> March, 2013 (Tuesday)	5 <sup>th</sup> March, 2013 (Tuesday)
2	Revenue, Irrigation & Flood Control, Prevention of Food Adulteration, Women & Child Welfare,	15 <sup>th</sup> March, 2013 (Friday)	26 <sup>th</sup> Feb, 2013 (Tuesday)	26 <sup>th</sup> Feb, 2013 (Tuesday)
		25 <sup>th</sup> March, 2013 (Monday)	6 <sup>th</sup> March, 2013 (Wednesday)	6 <sup>th</sup> March, 2013 (Wednesday)
3	Election, Industry, Food & Civil Supplies, Education	18 <sup>th</sup> March, 2013 (Monday)	27 <sup>th</sup> Feb, 2013 (Wednesday)	27 <sup>th</sup> Feb, 2013 (Wednesday)
		26 <sup>th</sup> March, 2013 (Tuesday)	7 <sup>th</sup> March, 2013 (Thursday)	7 <sup>th</sup> March, 2013 (Thursday)
4	Medical & Public Health, Health & Family Welfare, Power, Law, Justice & Legislative Affairs, Gurudwara Administration & Gurudwara Election	19 <sup>th</sup> March, 2013 (Tuesday)	28 <sup>th</sup> Feb, 2013 (Thursday)	28 <sup>th</sup> Feb, 2013 (Thursday)
		28 <sup>th</sup> March, 2013 (Thursday)	8 <sup>th</sup> March, 2013 (Friday)	8 <sup>th</sup> March, 2013 (Friday)
5	Social Welfare, Languages Co-operative, Development, Transport, Employment	20 <sup>th</sup> March, 2013 (Wednesday)	1 <sup>st</sup> March, 2013 (Friday)	1 <sup>st</sup> March, 2013 (Friday)
		1 <sup>st</sup> April, 2013 (Monday)	11 <sup>th</sup> March, 2013 (Monday)	11 <sup>th</sup> March, 2013 (Monday)
6	General Administration Deptt.(GAD) , Environment, Forest & Wild Life, Tourism, Home, Finance, Trade & Taxes, Planning, Information & Publicity, Public Relation, PWD & Housing, SC/ST & OBCs, Higher Education, Training & Technical Education, Labour	21 <sup>st</sup> March, 2013 (Thursday)	4 <sup>th</sup> March, 2013 (Monday)	4 <sup>th</sup> March, 2013 (Monday)
		2 <sup>nd</sup> April, 2013 (Tuesday)	12 <sup>th</sup> March, 2013 (Tuesday)	12 <sup>th</sup> March, 2013 (Tuesday)

85

# DELHI LEGISLATIVE ASSEMBLY

## Thirteenth Session (Budget)

### Provisional Calendar of Sittings

Sitting	Date	Day	Business
1.	13 <sup>th</sup> March 2013	Wednesday	L.G.'s Address
2.	14 <sup>th</sup> March 2013	Thursday	Government Business
3.	15 <sup>th</sup> March 2013	Friday	Private Members Day
	16 <sup>th</sup> March 2013	Saturday	Holiday
	17 <sup>th</sup> March 2013	Sunday	Holiday
4.	18 <sup>th</sup> March 2013	Monday	Government Business
5.	19 <sup>th</sup> March 2013	Tuesday	Government Business
6.	20 <sup>th</sup> March 2013	Wednesday	Government Business
7.	21 <sup>st</sup> March 2013	Thursday	Government Business
8.	22 <sup>nd</sup> March 2013	Friday	Private Members Day
	23 <sup>rd</sup> March 2013	Saturday	Holiday
	24 <sup>th</sup> March 2013	Sunday	Holiday
9.	25 <sup>th</sup> March 2013	Monday	Government Business
10.	26 <sup>th</sup> March 2013	Tuesday	Government Business
	27 <sup>th</sup> March 2013	Wednesday	Holiday (Holi)
11.	28 <sup>th</sup> March 2013	Thursday	Government Business
	29 <sup>th</sup> March 2013	Friday	Holiday (Good Friday)
	30 <sup>th</sup> March 2013	Saturday	Holiday
	31 <sup>st</sup> March 2013	Sunday	Holiday
12.	1 <sup>st</sup> April 2013	Monday	Government Business
13.	2 <sup>nd</sup> April 2013	Tuesday	Government Business

- 2/11
1. The question should primarily relate to one Department only {(Rule 31 (xxii))}. Further, it should not be excessively lengthy (Rule 31 (iii)) nor information of too many details be asked for (Rule 31(xii)). In the event of non-conformity, the question may be disallowed or returned to the Hon'ble Member for improvement or amended by the Assembly Secretariat.
  2. Hon'ble Members may kindly note that if notice of question is received after the last date and time in respect of various departments vide col. No. 3 and 4, such a notice shall stand disallowed. The time for receipt of notices shall be upto 3.00 P.M. on the last date of receipt of questions for departments as shown in column 4 above.
  3. Where the questions draw a reference to a news item published in a national or local daily, the question in order to be admissible must be accompanied by the relevant clipping of the news items. The questions not accompanied by relevant clippings are likely to be disallowed.
  4. The clubbing of questions will be done in case several notices of question on the same subject matter are received. Notices or questions subsequently received and repeating in substances the same subject-matters are liable to be disallowed {(Rule 31(vii))}.
  5. Hon'ble Members are requested to indicate clearly and legibly their priority in respect of questions. If no priority is indicated, the same will be decided according to the Rules.
  6. Ballot will be held in the room of the Secretary (Room No.-54) as per schedule indicated Hon'ble Members are welcome to participate in the balloting.
  7. Members may kindly note that notices of questions relating to day-to-day administration and functioning of Municipal Corporation of Delhi may not be entertained. The same are liable to be disallowed under Rule 31 (xiii).

#### **SPECIAL MENTIONS UNDER RULE 280:**

Hon'ble Members, who want to raise matters under Rule 280, may give notice of the same by 11.00 A.M on the date the matter is proposed to be raised. Balloting for fixing inter-se priority for the 10 notices will be held in the room of the Secretary at 11.15 AM on each day. Hon'ble Members are requested to participate in the balloting.

Hon'ble Members are requested to confine the text of the Special Mention to 8-10 lines only and not to deviate from the original text while raising the same on the floor of the House. If the text contains any objectionable or derogatory word or sentence, such part of text shall be deleted at the discretion of the Hon'ble Speaker. Hon'ble Members are further requested that matter should relate to only one Department and raise only one issue.

**PRIVATE MEMBER'S BUSINESS:**

The sittings of the House to be held on Friday, the 15<sup>th</sup> March, 2013 and the 22<sup>nd</sup> March, 2013 have been allotted for Private Members Business.

The last date of receipt of notices of Private Member's Bills & Resolutions for **Friday the 15<sup>th</sup> March 2013 is 1<sup>st</sup> March, 2013 up to 3.00 P.M.** and the last date of receipt of notices of Private Member's Bills & Resolutions for the **Friday, 22<sup>nd</sup> March, 2013 is 8<sup>th</sup> March 2013 up to 3.00 P.M.**

The balloting shall take place at 4.30 P.M on same day in the room of Secretary. Hon'ble Members are welcome to participate in balloting.

**PROCEDURE OF NOTICES:**

(a) Kind attention of the members is invited to Rule 258 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Legislative Assembly which reads as follows:

(i) Every notice required by the rules shall be given in writing addressed to the Secretary and signed by the member giving notice, also indicating his division number, and shall be delivered in the Notice Office between such hours as notified from time to time, on every day except Saturdays, Sundays and public holidays.

(ii) A notice received in the Notice Office after the hours other than those specified in sub-rule (1) shall be treated as given on the next working day.

(b) **Every notice should be signed in ink by the Member giving the notice, indicating his division number and name in Capital letters and should be deposited in the Assembly Notice Office in Room No.-46**

(c) All notice delivered in the Assembly Notice Office are date-stamped and the time of receipt is also indicated thereon.

(d) As the Assembly Notice Office is alone responsible for transmission of the notices to the Branches/Officers concerned without delay, Members are, therefore, requested not to deposit their notices either at the Table of the House or with any other Officer/Branch of the Assembly Secretariat. If any Members do so, it is not likely to be taken note of.

(e) The Assembly Notice Office shall remain open during office hours.

**VISITOR'S GALLERY ENTRY PASS:**

As per direction of Hon'ble Speaker, application forms for the issue of visitors' gallery passes must be submitted by 5.00 P.M. on the working day previous to the date for which the gallery passes are required. For example, application for the gallery passes meant for sitting of the House on 13.03.2013 will be accepted up to 5.00 PM on the earlier working day i.e., 12.03.2013 (Tuesday). Similarly, an application for gallery passes for the subsequent dates would be processed and issued in the like manner.

The seating capacity in the visitors' gallery being limited, not more than two passes shall ordinarily be issued to a member for each sitting. No admission cards for the Visitors Gallery will ordinarily be issued on the same day.

Hon'ble Members are requested to recommend issue of gallery pass only for those visitors whose antecedents are well known to them.

**NOTE: - CELLULAR PHONE, PAGERS, I-PADS, TABLETS, LAPTOPS OR OTHER ELECTRONIC GADGETS ETC. MAY KINDLY BE KEPT OUTSIDE THE HOUSE.**

**P.N.MISHRA**

(NOV 13)